

N° 449.

---

**FRANCE ET POLOGNE**

Accord politique, signé à Paris le  
19 février 1921.

---

**FRANCE AND POLAND**

Political Agreement, signed at Paris,  
February 19, 1921.

No. 449. — ACCORD POLITIQUE<sup>1</sup> ENTRE LA FRANCE ET LA POLOGNE,  
SIGNÉ A PARIS LE 19 FÉVRIER 1921.

*Texte officiel français communiqué par le Représentant de la France au Conseil de la Société des Nations et par le Délégué permanent de la Pologne auprès de la Société des Nations. L'enregistrement de cet accord a eu lieu le 2 juillet 1923.*

Le GOUVERNEMENT POLONAIS et le GOUVERNEMENT FRANÇAIS, également soucieux de sauvegarder, par le maintien des traités qui ont été signés en commun ou qui seront ultérieurement respectivement reconnus, l'état de paix en Europe, la sécurité et la défense de leur territoire ainsi que leurs intérêts mutuels politiques et économiques, ont convenu ce qui suit :

1. Afin de coordonner leurs efforts pacifiques, les deux Gouvernements s'engagent à se concerter sur toutes les questions de politique extérieure intéressant les deux États et relatives au règlement des relations internationales dans l'esprit des traités et conformément au Pacte de la Société des Nations.

2. Le relèvement économique étant la condition primordiale du rétablissement de l'ordre international et de la paix en Europe, les deux Gouvernements s'entendront à cet égard en vue d'une action solidaire et d'un mutuel appui.

Ils s'emploieront à développer leurs relations économiques ; des accords spéciaux et une convention commerciale seront conclus à cet effet.

3. Si, contrairement aux prévisions et aux intentions sincèrement pacifiques des deux États contractants, ceux-ci ou l'un des deux se voyaient attaqués sans provocation de leur part, les deux Gouvernements se concerteraient en vue de la défense de leur territoire et de la sauvegarde de leurs intérêts légitimes dans les limites précisées dans le préambule.

4. Les deux Gouvernements s'engagent à se consulter avant de conclure de nouveaux accords intéressant leur politique en Europe centrale et orientale.

5. Le présent Accord n'entrera en vigueur qu'après la signature des accords commerciaux actuellement en négociation.

PARIS, le 19 février 1921.

(Signé) A. BRIAND.

Signé) E. SAPIEHA.

Copie certifiée conforme :

*Le Ministre Plénipotentiaire,  
Chef du Service du Protocole,  
P. de FOUQUIÈRE.*

<sup>1</sup> L'échange des ratifications a eu lieu à Paris le 27 juin 1922.

<sup>1</sup> TRADUCTION. — TRANSLATION.No. 449. — POLITICAL AGREEMENT<sup>2</sup> BETWEEN FRANCE AND POLAND,  
SIGNED AT PARIS, FEBRUARY 19, 1921.

*French official text communicated by the French Representative on the Council of the League of Nations and by the permanent Polish Delegate accredited to the League of Nations. The registration of this agreement took place July 2, 1923.*

The POLISH GOVERNMENT and the FRENCH GOVERNMENT, both desirous of safeguarding, by the maintenance of the Treaties which both have signed or which may in future be recognised by both Parties, the peace of Europe, the security of their territories and their common political and economic interests, have agreed as follows :

(1) In order to co-ordinate their endeavours towards peace, the two Governments undertake to consult each other on all questions of foreign policy which concern both States, so far as those questions affect the settlement of international relations in the spirit of the Treaties and in accordance with the Covenant of the League of Nations.

(2) In view of the fact that economic restoration is the essential preliminary condition of the re-establishment of international order and peace in Europe, the two Governments shall come to an understanding in this regard, with a view to concerted action and mutual support.

They will endeavour to develop their economic relations, and for this purpose will conclude special agreements and a Commercial Treaty.

(3) If, notwithstanding the sincerely peaceful views and intentions of the two Contracting States, either or both of them should be attacked without giving provocation, the two Governments shall take concerted measures for the defence of their territory and the protection of their legitimate interests, within the limits specified in the preamble.

(4) The two Governments undertake to consult each other before concluding new agreements which will affect their policy in Central and Eastern Europe.

(5) The present Agreement shall not come into force until the commercial agreements now in course of negotiation have been signed.

PARIS, February 19, 1921.

(Signed) A. BRIAND.

(Signed) E. SAPIEHA.

<sup>1</sup> Traduit par le Secrétariat de la Société des Nations.

<sup>1</sup> Translated by the Secretariat of the League of Nations.

<sup>2</sup> The exchange of ratifications took place at Paris, June 27, 1922.